

INFORMATII PENTRU FAMILIILE INDOLIATE DIN CAUZA INCENDIULUI GRENFELL TOWER

De peste 35 ani INQUEST ofera sfaturi gratuite si de incredere in legatura cu decese din cauze nenaturale si investigarea lor de catre familiile indoliate, comunitate, avocati si voluntari. Suntem independent fata de Guvern. Aceasta inseamna ca noi suntem singurul loc in care primesti informatii si sfaturi in legatura cu diferitele investigatii care se fac in raport cu incendiul de la Grenfell Tower.

Noi incercam sa ne asiguram ca procesul va scoate la lumina adevarul, dreptatea iar cei care se fac vinovati vor fi retinuti.

Scopul acestui anunt este sa ofere raspunsuri celor mai frecvente intrebari care apar. De asemenea, noi va sfatuim sa **cereti in cel mai scurt timp consultanta juridica de specialitate de la un avocat** pentru a va proteja drepturile. Va putem recomanda un avocat de la INQUEST Lawyers Group. Pentru asta, dar si pentru alte sfaturi, ne puteti contacta la INQUEST:

Tel: +44 (0)20 7263 1111

Email: inquest@inquest.org.uk

Web: www.inquest.org.uk

Va rugam sa retineti ca, in cazul in care linia telefonica este ocupata, va puteti lasa mesajele la robot iar noi va vom contacta.

Pentru mai multe detalii puteti consulta brosură INQUEST bit.ly/InquestHandboob

Va fi o ancheta penala?

Politia Metropolitana a deschis o ancheta penala pentru situatii de dezastru. Ancheta politiei poate sa dureze cateva luni pana la finalizarea ei. Rezultatul anchetei va fi trimis catre Crown Prosecution Service care va decide daca o persoana sau o organizatie a comis vreo infractiune care a dus la acest dezastru.

Se ia in calcul de catre politie acuzarea de omor din culpa?

Infractiunile care se iau in calcul sunt omor prin neglijenta grava sau omor prin imprudenta. Daca politia/CPS considera ca sunt suficiente dovezi, va urma un proces. Daca nu sunt suficiente dovezi victimele au dreptul sa faca apel.

Va fi o ancheta publica?

Guvernul a anuntat ca va fi o ancheta publica. Victimele si supravietuitorii au dreptul sa ceara finantare pentru a fi reprezentati legal, pentru a le permite sa faca toate demersurile necesare. Ei vor avea ocazia de a formula termenii de referinta ai anchetei.

In timpul anchetei vor fi analizate probele sub juramant iar participantii vor putea contesta aceste probe. Asta va face posibil sa se ajunga la concluzii preliminare care, impreuna cu alte informatii, reprezinta cea mai rapida modalitate de a proteja locuitorii din alte blocuri cu probleme de constructie similare.

Aceia dintre dumneavoastra care doresc sa se implice pot aplica sa fie „partea activa” care include persoane care au jucat sau vor sa joace un „rol direct semnificativ” in acest caz dar si persoane care au un „interes semnificativ”.

„Partile active” pot cere sa adreseze intrebari martorilor anchetei; pot face o declaratie publica sau in scrisoare inchisa catre jurati si sa primeasca o copie a raportului anchetei.

Va fi ancheta independenta?

Cu o reprezentare legala solida a celor afectati, speram ca ancheta sa indeplineasca dorinta victimelor si supravietuitorilor de a fi independenta iar rezultatele cercetarilor sa fie decisive.

Cu cat veti cere mai repede reprezentare legala, cu atat vor creste sansele ca vocea dumneavoastra sa fie auzita.

Pentru a vedea declaratia noastra completa in care sunteti invitati la ancheta publica, visitati browser bit.ly/GrenfellInquiry

Ce este o ancheta?

Ancheta este o procedura prin care se stabileste identitatea unei persoane decedate si unde, cand si cum a murit. Este o procedura legala prezidata de un Coroner (reprezentant legal care investigheaza si stabileste cauza mortii), cateodata chiar si cu jurati.

In acest caz Coroner este HM Senior Coroner Dr Fiona Wilcox de la West London Coroner’s Court. Coroner va lua in considerare cum pot fi prevenite alte morti in circumstante similare si va recomanda ce masuri trebuie luate in consecinta. Audierile se vor face in sedinta publica iar familiile pot fi reprezentate.

Cand va avea loc ancheta?

Coroner va deschide ancheta cand un cadavru este descoperit si identificat. In mod normal asta implica o audiere scurta intr-o sedinta publica in care sunt specificate numele, varsta, scurta descriere a decedului si cauza preliminara a mortii. Pot fi deschise mai multe anchete in acelasi timp. Coroner va

suspenda ancheta de urmarire penala si va lasa mai intai ancheta publica sa aiba loc.

O data ce ancheta penala si cercetarea sunt complete, Coroner va decide care dintre anchete este oportuna.

Cum raportez o persoana disparuta?

Temeri legate de rude disparute pot fi adresate personal la **biroul pentru persoane disparute al Metropolitan Police** in Westway Sports Centre in West London sau telefonic la acelasi birou la numarul **0800 0961 233**.

In cazul in care ati raportat o persoana disparuta si intre timp v-ati reunit, trebuie sa informati acelasi birou de persoane disparute.

Coroner va fi informat de toate decesele care au avut loc la Grenfell Tower. Dupa ce se face identificarea victimei, persoana de contact a victimei va fi contactata de catre un ofiter abilitat in probleme de familie. Daca nu ati fost contactat dupa ce ati raportat o persoana disparuta s-ar putea sa fie din cauza dificultatilor aparute in a identifica acea persoana. Cu fiecare zi care trece este foarte dureros pentru familie. INQUEST tine legatura permanenta cu Coroner's Court si cu biroul pentru persoane disparute si va poate ajuta in acest caz.

Cine este responsabil pentru corpul rudei mele?

Deoarece au loc diferite investigatii, Coroner detine controlul asupra cadavrului, iar el nu poate fi luat pentru servicii funerare fara permisiunea sa.

Intrebari legate de corpurile celor decedati dar si despre autopsia lor pot fi adresate la **biroul Coroner** la numarul de telefon **020 7802 4750** dar, pentru moment, la biroul pentru persoane disparute amintit mai sus.

Pot opri autopsia cadavrului? Autopsiile se fac in general repede. In cazul in care va opuneti autopsiei, trebuie sa informati Coroner in cel mai scurt timp posibil pentru a se cauta alternative. Daca Coroner considera ca autopsia nu este necesara, poate da cadavrul fara a i se face.

Pot sa vad corpul celui decedat?

In general, da, iar demersurile se fac la biroul Coroner. In situatii deosebite, spre exemplu in cazul unor leziuni majore, Coroner poate sugera ca familia sa nu vada cadavrul sau felul in care il vede sa fie limitat (ex: printr-un perete de sticla). Ramane la latitudinea dumneavoastra daca urmati acest sfat. Puteti cere consultanta juridica daca considerati ca ati fost impiedicat sa vedeti cadavrul rudei dumneavoastra.

Cine poate identifica cadavrul? Cadavrul poate fi identificat de un membru al familiei sau de catre un prieten apropiat, dar, daca asta nu este posibil, se poate apela la metode alternative cum ar fi amprenta digitala, amprenta dentara sau mostra ADN.

Va tine cont Coroner de diferitele obiceiuri si traditii culturale si religioase in legatura cu moartea? Este important ca Coroner sa fie informat in legatura cu practicile si credintele celui decedat astfel ca, in limitele legii, sa se tina cont de acestea.

Cand pot sa fac pregatirile funerare?

Funerariile nu pot avea loc pana ce Coroner nu da permisiunea de a fi ridicat cadavrul, dar ar putea fi util sa contactati din timp o firma de pompe funebre care va poate face toate aranjamentele. Va va fi de folos daca veti pastra toate facturile/bonurile in cazul in care doriti sa va recuperati cheltuielile. Mai multe informatii in legatura cu pregatirile funerare le puteti gasi accesand:

<http://www.gov.uk/after-a-death/arrange-the-funeral>

Am nevoie de certificat de deces?

Certificatul de deces este un document legal care este trimis la Biroul de Nasteri si Decese pentru a inregistra detaliile persoanei care a murit si cauza mortii. Coroner va elibera un certificat provizoriu cand cadavrul este identificat si are permisiunea de a fi luat pentru funerarii. Acesta ar putea sa va foloseasca in cazul unor proceduri administrative care urmeaza decesului, cum ar fi inchiderea contului bancar, informarea agentilor de ajutor social, declansarea succesiunii etc.

Informatii in legatura cu obtinerea de ajutor pentru nevoi familiale imediate cum ar fi locuinta

Suntem constienti ca sunt multe organizatii care vor sa se implice. North Kensington Law Centre incearca sa co-ordoneze aceste oferte de ajutorare si sa se asigure ca beneficiati de sfatul potrivit in legatura cu locuinta, situatia statutului de imigrant, ajutoare sociale sau nevoile financiare imediate ale familiei dumneavoastra.

Contactati **North Kensington Law Center**: Unit 15, Baseline Studios, Whitchurch Rd, London, W11 4AT. Tel: [020 8969 7473](tel:02089697473) sau vizitati www.nklc.co.uk

Ce urmeaza?

Ancheta publica si ancheta penala in desfasurare necesita timp sa se finalizeze. Aceste procese pot fi dureroase si frustrante dar noi suntem aici sa va ajutam si sa va sfatuim.

PENTRU SFATURI COMPETENTE &
AJUTOR IN A GASI REPRESENTANT
LEGAL PUTETI CONTACTA INQUEST:
TEL: 020 7263 1111
